Hawdd ei Ddeall

Adroddiad cardiau Hynt

Pa wahaniaeth y mae cerdyn Hynt wedi'i wneud i bobl a lleoedd

Mae’r ddogfen yma wedi cael ei hysgrifennu gan **Creu Cymru**. Mae'n fersiwn hawdd ei ddeall o **Adroddiad Effaith Hynt gan Milestone Tweed**.

Tachwedd 2023

Sut i ddefnyddio'r ddogfen yma

Dyma ddogfen hawdd ei deall. Ond efallai y byddwch angen cymorth i'w darllen. Gofynnwch i rywun rydych chi'n ei adnabod i'ch helpu.

Mae’r geiriau mewn **ysgrifen glas trwm** yn gallu bod yn anodd eu deall. Mae beth mae'r geiriau mewn glas yn feddwl ar **dudalen 24**.

Lle mae'r ddogfen yn dweud **ni**, mae hyn yn meddwl **Creu Cymru**. Am fwy o wybodaeth, cysylltwch â:

Gwefan: https://creucymru.com/cy

Gwnaeth **Hawdd ei Ddeall Cymru** y ddogfen hon yn **Hawdd ei Ddeall** gan ddefnyddio **Photosymbols.** I ddweud eich barn wrthym am y fersiwn hawdd ei darllen hon, cliciwch yma.

Rhif trwydded ffotosymbolau 403527247.

Cynnwys

Sut i ddefnyddio'r ddogfen yma 2

Am Hynt 4

Am yr adroddiad yma 8

Beth rydyn ni wedi ei ddysgu 10

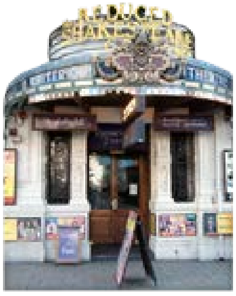
Effaith gymdeithasol Hynt 14

Beth sy'n gweithio a beth sydd ddim yn gweithio 15

Argymhellion 18

Geiriau Anodd 24

Am Hynt



Nod Hynt ydy gwneud y celfyddydau yng Nghymru yn fwy **hygyrch** i:

- Pobl fyddar
- Pobl anabl
- Pobl niwroamrywiol. Er enghraifft, pobl awtistig.

Mae **hygyrchedd** yn meddwl rhywbeth mae pawb yn gallu ei ddefnyddio. Beth bynnag ydy eu hanghenion.

Mae Hynt yn gweithio gyda theatrau a chanolfannau celfyddydau ar draws Cymru.

Mae Hynt yn cefnogi pobl ag **anghenion mynediad** i fwynhau'r celfyddydau.

Mae **anghenion mynediad** yn rhywbeth y mae person ei angen i allu cymryd rhan. Er enghraifft:

- Gofalwr i'ch cefnogi i fynd i'r theatr.

- Dehonglwyr Iaith Arwyddion Prydain. Pan fydd rhywun yn nodi beth sy'n cael ei ddweud. Ar gyfer pobl sy'n defnyddio Iaith Arwyddion Prydain.

- Capsiynau wedi’u cau. Dyma pryd mae geiriau llafar yn cael eu hysgrifennu i lawr. Felly, mae pobl yn gallu darllen beth sy'n cael ei ddweud.

Hynt ydy:

- Cerdyn mae pobl yn gallu ei ddefnyddio i gael tocynnau am ddim i ofalwyr neu gynorthwywyr personol.

- Gwefan sy'n rhoi gwybodaeth am sioeau **hygyrch** yng Nghymru. Ac yn rhoi gwybodaeth i chi am leoliadau. Er enghraifft, faint o risiau sydd yno. Neu a oes rampiau ar gael.

- Rhaglen hyfforddi. Rydyn ni yn hyfforddi staff mewn theatrau a chanolfannau celf i wella **hygyrchedd**.

Fe wnaeth **Cyngor Celfyddydau Cymru** ddechrau Hynt. Mae'n cael ei reoli gan **Creu Cymru**.

Mae **Creu Cymru** yn gweithio gyda **Diverse Cymru** i ddarparu Hynt.

Mae gan **Creu Cymru 1** aelod o staff sy'n rheoli Hynt o ddydd i ddydd.

Am Creu Cymru

Mae **Creu Cymru** yn elusen sy'n cynnwys aelodau.

Mae ein haelodau yn lleoedd fel theatrau a chwmnïau celf. A hefyd pobl sy'n gwneud y celfyddydau perfformio ac yn cynnal sioeau.

Rydyn ni yn gweithio gyda'n gilydd i wneud y celfyddydau perfformio yn well yng Nghymru.

Am yr adroddiad yma

Roedden ni eisiau darganfod pa wahaniaeth mae cerdyn Hynt wedi'i wneud yng Nghymru.

Fe wnaethon ni ymchwil rhwng mis Mai 2022 a mis Ebrill 2023.

Rydyn ni wedi siarad â:

- Deiliaid cardiau Hynt
- Gofalwyr a chynorthwywyr personol
- Lleoliadau Hynt
- Partneriaid Hynt
- Pobl sydd ag anghenion mynediad ond sydd ddim yn defnyddio Hynt

Rydyn ni yn cynnal cyfweliadau a grwpiau ffocws. Fe wnaethon ni ofyn iddyn nhw pa wahaniaeth roedd Hynt wedi ei wneud iddyn nhw.

Mae’r adroddiad yma wedi cael ei ariannu gan **Gyngor Celfyddydau Lloegr**.

Beth rydyn ni wedi ei ddysgu

Mwynhau'r celfyddydau

Fe ddywedodd deiliaid cardiau Hynt:

- Fe wnaeth Hynt wella eu mynediad i'r celfyddydau.

- Fe fyddai'r rhan fwyaf yn mynd i'r theatr yn llai aml heb eu cerdyn. Fyddai rhai ddim yn mynd o gwbl.

- Mae Hynt yn gwneud mynd i'r theatr yn fwy fforddiadwy.

- Mae Hynt yn gwella eu mynediad corfforol i leoliadau.

- Dywedodd hanner eu bod yn fwy abl i ddilyn a deall perfformiadau.

Gwella ansawdd bywyd

Dywedodd deiliaid cardiau Hynt:

- Dywedodd y rhan fwyaf fod Hynt wedi gwneud eu bywydau yn well.

- Dywedodd dros hanner bod cael cerdyn Hynt wedi gwella eu hyder.

- Dywedodd y rhan fwyaf bod cael cerdyn Hynt wedi eu helpu i fod o gwmpas pobl yn amlach.

- Dywedodd y rhan fwyaf bod cael cerdyn Hynt wedi eu helpu i gael gwell perthynas â phobl.

- Dywedodd y rhan fwyaf bod cael cerdyn Hynt wedi ei gwneud hi'n haws gofyn i ffrind fynd gyda nhw i'r theatr.

Gofalwyr a chynorthwywyr personol

Mae llawer o bobl sy'n cefnogi deiliaid cardiau Hynt yn ofalwyr di-dâl.

Dywedodd y rhan fwyaf eu bod wedi teimlo'n unig wrth fod yn ofalwr.

Mae mwy na 1 miliwn o ofalwyr di-dâl yn byw mewn tlodi.

Dywedodd y rhan fwyaf o ddeiliaid cardiau Hynt fod Hynt wedi gwneud y theatr yn fwy fforddiadwy i ffrindiau a theulu.

Lleoliadau

- Mae deiliaid cardiau Hynt yn ymweld â theatrau mwy.

- Roedd 144 mil yn fwy o ymweliadau theatr ar draws Cymru. Roedd hanner yr ymweliadau hyn yn docynnau pris llawn.

- Dywedodd ychydig dros hanner deiliaid cardiau Hynt eu bod wedi ymweld â lleoliad newydd.

- Mae lleoliadau'n gwneud £23.53 ar bob tocyn am ddim y maen nhw yn ei roi i ddeiliaid cardiau Hynt.

- Mae ardaloedd lleol o amgylch lleoliadau Hynt hefyd yn elwa. Mae Hynt yn dod â dros £3 miliwn i ardaloedd lleol bob blwyddyn.

Effaith gymdeithasol Hynt

Rydyn ni yn edrych ar werth cymdeithasol. Dyma faint o werth sydd gan gerdyn Hynt i bobl a lleoedd.

Mae Hynt yn gwneud gwerth dros £24 miliwn o bunnoedd o werth cymdeithasol bob blwyddyn. Mae hyn yn cynnwys:

- £494 ar gyfer pob deiliad cerdyn.
- £129 ar gyfer pob gofalwr neu gynorthwyydd personol.
- £42.33 ar gyfer lleoliadau, am bob tocyn y maen nhw yn ei roi i ffwrdd.
- £23.53 yn ychwanegol gan bobl sy'n prynu pethau eraill mewn lleoliadau, am bob tocyn maen nhw'n ei roi i ffwrdd.
- Dros £3 miliwn ar gyfer ardaloedd lleol bob blwyddyn oherwydd Hynt.

Am bob £1 sy'n cael ei gwario ar Hynt, mae'n £6.05 i bobl a lleoedd.

Beth sy'n gweithio a beth sydd ddim yn gweithio

Beth sy'n gweithio i ddeiliaid cardiau a'u gofalwyr

- Mae pob person ar draws Cymru, o wahanol ardaloedd yn defnyddio Hynt.

- Mae tocynnau am ddim yn gwneud mynd i'r theatr yn fwy fforddiadwy.

- Mae gan ddeiliaid cardiau Hynt well mynediad corfforol i leoliadau. Maen nhw'n gallu dilyn a deall perfformiadau yn haws.

- Mae pobl yn llai unig ac mae eu llesiant yn gwella.

Beth sydd yn gallu bod yn well i ddeiliaid cardiau a gofalwyr

- System archebu well.

- Hyrwyddo'r wefan fel bod mwy o bobl yn gwybod am Hynt.

- Mwy o wybodaeth am sut mae Hynt yn gweithio.

- Mwy o bobl yn gweithio ar Hynt.

- Mwy o arian ar gyfer Hynt.

Beth sy'n gweithio i leoliadau

- Mae lleoliadau'n cael cynulleidfaoedd newydd yn cynnwys pob person gwahanol.

- Mae lleoliadau'n gwybod yn union beth mae pob deiliad cerdyn Hynt ei angen.

- Mae lleoliadau'n gwneud £23.53 yn ychwanegol gan bobl sy'n prynu pethau eraill mewn lleoliadau, am bob tocyn maen nhw'n ei roi i ffwrdd.

Beth sydd ddim yn gweithio i leoliadau

- Mae angen gwell cyfathrebu â Hynt ar leoliadau.

- Mwy o hyfforddiant a chefnogaeth gan Hynt fel bod lleoliadau yn gallu gwella.

Argymhellion

Sut mae Hynt yn gweithio ac yn cael ei redeg

- Fe ddylai Hynt feddwl am sefydlu grŵp i weithio drwy'r argymhellion hyn.

- Sefydlu cyfarfodydd gyda phartneriaid Hynt i siarad am sut rydyn ni yn gweithio gyda'n gilydd.

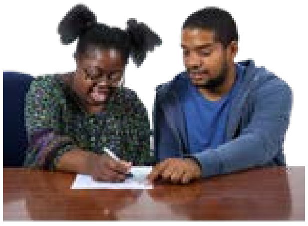
- Sefydlu rheolau a gweithdrefnau ar gyfer rhedeg cynllun Hynt.

- Cael mwy o staff yn gweithio ar Hynt.

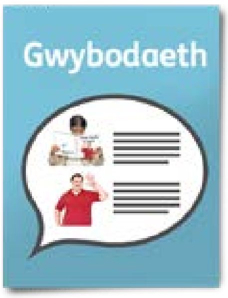
- Meddwl am ail-lansio cynllun Hynt gwell.

Sut mae pobl yn gwneud cais am gerdyn Hynt

- Edrych a diweddaru pwy sydd yn gallu gwneud cais am gerdyn



- Gweithio gyda deiliaid cardiau i wella sut mae pobl yn gallu gwneud cais.



- Diweddaru gwybodaeth am sut i wneud cais. Gwneud yn siŵr ei bod hi'n hawdd i bobl ddarganfod, defnyddio a deall.

- Gosod dyddiad ar gyfer pryd y mae'n rhaid i aelodau Hynt ddiweddaru eu manylion.

Hyrwyddo Hynt

- Ysgrifennu a chynnal cynllun ar gyfer hyrwyddo Hynt.

- Defnyddio aelodau **Creu Cymru** a phartneriaid Hynt i hyrwyddo Hynt.

- Gwella'r wefan.

- Meddwl am wneud mwy o waith i edrych ar sut y mae Hynt yn gallu gweithio orau.

Edrych ar pa mor dda mae Hynt yn gweithio

- Casglu gwybodaeth am bwy sy'n dod yn ddeiliaid cardiau Hynt.

- Dod o hyd i ffyrdd o fesur pa mor dda y mae Hynt yn gweithio i bobl a lleoliadau.

- Dechrau arolygon ar gyfer deiliaid cardiau a lleoliadau Hynt. Rydyn ni wedyn yn deall eu hanghenion a'u meddyliau'n well.

Lleoliadau

- Siarad â lleoliadau a gweithio gyda nhw'n agosach.

- Cefnogi lleoliadau i feddwl am brofiad deiliaid cardiau Hynt ym mhopeth y maen nhw yn ei wneud.

- Gweithio gyda darparwyTocynnau i gefnogi'r holl gwsmeriaid i archebu tocynnau ar-lein.

Cyngor Celfyddydau Cymru

- Fe ddylai Cyngor Celfyddydau Cymru feddwl am sut mae Hynt yn cael ei ariannu. Fe ddylai'r arian fod am 3 i 5 mlynedd ar y tro.

- Meddwl am beth arall maen nhw yn gallu ei wneud i gefnogi Hynt.

Geiriau Anodd

Anghenion mynediad

Mae anghenion mynediad yn rhywbeth y mae person ei angen i allu cymryd rhan. Er enghraifft:

- Gofalwr i'ch cefnogi i fynd i'r theatr.
- Dehonglwyr Iaith Arwyddion Prydain. Pan fydd rhywun yn nodi beth sy'n cael ei ddweud. Ar gyfer pobl sy'n defnyddio Iaith Arwyddion Prydain.
- Capsiynau wedi eu cau. Dyma pryd mae geiriau llafar yn cael eu hysgrifennu i lawr. Felly, mae pobl yn gallu darllen beth sy'n cael ei ddweud.

Hygyrch

Mae hygyrchedd yn meddwl rhywbeth mae pawb yn gallu ei ddefnyddio. Beth bynnag ydy eu hanghenion.